

حسان بن ثابت اور ان کی شاعری

(جناب چوہدری غلام احمد صاحب ایم۔ اے لکچرار اسلامیکالج لائل پور)

(۲)

اسلام اور شعر و شاعری | ظہور اسلام کے بعد عربی شاعری نے نئے بال و پر کھولے۔ دورِ جاہلیتِ جہالت و عصیّت کا مظہر اور ان کی شاعری جذباتِ جنگ و جدال کی آئینہ دار تھی۔ افرادِ عاندان کی کثرت اور نسلی نجابت پر اترانا ان کی شاعری کا محبوب ترین موضوع تھا۔ جب اسلام نے جملہ اقوامِ عالم کو اسلامی اخوت میں جکڑ دیا اور پُرانے بغض و عناد و مبطل بالفت و موذت ہوئے، قومی فخر و مباہات کو پاؤں تلے روند گیا تو عربی شاعری بھی متاثر ہوئے بغیر رہ سکی یہی وجہ ہے کہ قرآن نے شعرا کے بارہ میں "والشعراء يتبعهم الغاؤون" کا فتویٰ دیا اور حدیث میں ارشاد ہوا "ان منبلی جوف احد کفریما خلیر له من ان منبلی شعراً۔"

اللہ تعالیٰ نے رسول مقبول کی شان میں فرمایا مَا عَلَّمْنَاہُ الشِّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي لَہُ۔

اگرچہ اسلام نے مطلقاً شعر کی کبھی مذمت نہیں کی بلکہ شعر کی خوبی و برائی اس کے مضمون کی حیثیت سے قرار دی۔ چنانچہ صحیح بخاری میں مرفوعاً حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے قال رسول اللہ صلعم الشعر بمنزلۃ الکلام حسن الکلام و قبیح کبج الکلام۔ یعنی شعر بمنزلہ کلام کے ہے اچھا شعر اچھے کلام کے مانند اور بُرا شعر بُرے کلام کی طرح ہے۔

دوسرے موقع پر آپ نے فرمایا ان من الشعر حکمت و ان من البیان لسحر۔

یعنی خطابتِ اصل میں حکمت و مواعظت ہے لیکن کبھی کبھی حدودِ شعر میں داخل ہو جاتی ہے اور سحر بن جاتی ہے اور کبھی کبھی کوئی شعر حدودِ خطابت میں آ جاتا ہے اور سحر سے حکمت بن جاتا ہے۔ اگر اسلام کی حمایت و مدافعت شعر کے ذریعہ سے کی جائے تو یہ معیوب نہیں۔ ایسے اشعار

آپ اکثر سنا کرتے اور شاعر کی حاجت روائی فرماتے تھے۔ ایک دفعہ ایک عورت نے جس کے باپ نصر نامی کو آپ نے قتل کروا دیا تھا خدمت مبارک میں حاضر ہو کر چند اشعار پڑھے تو آپ نے فرمایا اگر یہ اشعار میں پہلے سنتا تو اسے ہرگز قتل نہ کرواتا۔ کعب بن زہیر کا خون آپ نے ہدر فرما دیا تھا لیکن جب انہوں نے حاضر خدمت ہو کر اپنا مشہور قصیدہ بانث سعاد عرض کیا تو نہ صرف ان کا گناہ معاف کیا بلکہ چادر مبارک بھی عطا فرمائی۔

جب عبداللہ بن زبیری - عمرو بن العاص اور ابوسفیان نے مسلمانوں کی ہجو کہنا شروع کی تو آپ نے انصار کو مخاطب کر کے فرمایا۔ کیا جن لوگوں نے اسلام کی مدد اسلحہ سے کی ہے وہ زبان سے اُس کی مدافعت نہیں کر سکتے۔ اس پر حضرت حسان نے اپنی خدمات پیش کیں۔ اور قبل ازیں ذکر کیا چکا ہے کہ مسجد نبوی میں ان کے لئے متبرکھچایا جاتا تھا رسول مقبول فرمایا کرتے تھے کہ تمہاری ہجو ان کے لئے تیر سے زیادہ کارگر ہے۔

شعبی سے مروی ہے کہ حسان بن ثابت نے جناب رسالت مآب کے پاس حاضر ہو کر عرض کی کہ ابوسفیان نے آپ کی ہجو کی ہے اور نوفل بن حارث اور دیگر کفار قریش نے اس کی مدد کی ہے اگر آپ مجھے اجازت دیں تو میں ان سب کی ہجو کہوں۔ آپ نے فرمایا کہ تم میرے اور ان کے درمیان فرق کیسے کرو گے کیوں کہ ہم خاندانی لحاظ سے ایک ہیں۔ حسان نے کہا کہ میں آپ کو ان سے اس طرح جدا کروں گا جس طرح بال آٹے سے نکال لیتے ہیں۔ آپ نے انہیں ہجو کہنے کی اجازت دی۔

ایک دفعہ آپ نے نزولِ باران کے لئے دعا مانگی۔ جب بارش نازل ہوئی تو آپ نے فرمایا اگر ابوطالب زندہ ہوتے تو اس وقت خوش ہوتے۔ پھر آپ نے فرمایا کہ کوئی ان کے اشعار سنائے۔ حضرت علی نے فرمایا کہ شاید آپ کی مراد ابوطالب کے ان اشعار سے ہے اور پھر اشعار پڑھنے شروع کئے۔

وَأَبِيضٌ يُسْتَسْقَى الْعِغَامَ بِوَجْهِهِ

ثَمَّالٌ الْيَتَامَى عَصْمَةٌ لِّلْأَسْمَلِ

يَلُودٌ بِهِ الْهَلَاكُ مِنْ آلِ هَاشِمٍ

فَهَمَّ عِنْدَهَا فِي لِعِمَّتِهِ وَفَوَاضِلِ

یہ قصیدہ ابوطالب کا ہے جس میں سو سے زیادہ اشعار ہیں اور جناب رسول مقبول کی تعریف سے

پڑھے۔

ان آثار و دلائل سے ظاہر ہوتا ہے کہ اگرچہ جناب رسول مقبولؐ نے بذاتِ خود کوئی شعر موزوں نہیں کیا۔ تاہم آپ عمدہ اشعار کو پسند فرماتے۔ اگر کوئی شعر پسند آجاتا تو شاعر کو دعائے نیک دیتے۔ چنانچہ نابغہ جعدی کو آپ نے دعویٰ تھی۔ لَا فَضَّ اللَّهُ فَاك۔ تیرے منہ کو شکستگی لاحق نہ ہو۔ یہ سب کچھ اس دہم کے ازالہ کے لئے عرض کیا گیا کہ شاید اسلام مطلقاً شعر کو نہیں چاہتا اور شاعری اسلام کی نگاہ میں کوئی وزن نہیں رکھتی۔ میں یہ کہہ رہا تھا کہ آغاز اسلام میں شاعری کی مقبولیت و محبوبیت تدریجی طور پر کم ہوتی گئی اور خطابت اس کا مقام حاصل کرتی گئی۔ کیوں کہ اسلام کی نشر و اشاعت کے لئے خطابت شاعری سے کہیں زیادہ مفید ہے۔

ان ہی احوال و ظروف کا تقاضا تھا کہ حضرت لبید نے جو اصحاب معلقات میں سے ہیں اسلام لانے کے بعد شاعری یک قلم چھوڑ دی۔ ایک دفعہ حضرت عمرؓ نے ان کے اسلام کے بعد کا کلام سننا چاہا تو حضرت لبید نے سورۃ بقرہ لکھی اور لکھا اَبْدَلْنِي اللَّهَ بِدَانِي الْاِسْلَامِ مَكَانَ الشَّعْرِ۔ قرآن کی حد سے بڑھی ہوئی فصاحت و بلاغت اور معجزانہ اسلوب بیان نے کفار کو اس حد تک مبہوت کیا کہ کوئی آپ کو شاعر کہتا توئی ساحر و کاہن بتاتا، انہیں سے مجنوں کا لقب ملتا۔ لیکن جب توفیق ربانی سے یہ بات ان کے ذہن نشین ہو گئی کہ فی الواقع یہ کسی انسان کا کلام نہیں نہ وہ شعر شاعر ہے اور نہ بجمع کاہن۔ دنیا کا بلیغ ترین انسان اس کے مانند ایک چھوٹی سی سورت بھی نہیں بنا سکتا تو وہ مسلمان ہوتے گئے۔ اب بجائے شعر و شاعری کے قرآن کی حفظ و تلاوت اور اس کے معانی و مطالب پر غور و فکر کرنے میں اپنا سارا وقت صرف کرنے لگے۔ البتہ شعر و شاعری کی اہمیت فہم قرآن و حدیث کے لئے ہمیشہ باقی رہی اور اس لئے شعر گوئی کے بجائے شعر فہمی اور ادب و عربیت کی طرف زیادہ توجہ دی گئی۔ حضرت ابن عباس فرمایا کرتے تھے۔

اذ اعیاکم تفسیر آیتہ من کتاب اللہ
فاطلبوہ فی الشعر فانما دیوان العرب
جب تمہیں کسی آیت کی تفسیر میں دقت پیش آئے تو اس کا
مطلب شعر سے حل کرو کیوں کہ شعر عرب کا دیوان ہے۔

حضرت عمرؓ اشعارِ جاہلیت کے حفظ کرانے کے لئے اکثر رغبت دلایا کرتے تھے آپ فرماتے۔

أرؤ وامن الشعر أعفأ
عمدہ شعر پڑھا کر۔

آپ نے تمام اضلاع میں یہ حکم بھیجا تھا۔ علموا اولادکم الحوم والفر وسیتہ وروؤھم ما سار من
المثل وحسن من الشعر۔ اپنی اولاد کو تیز نا اور شہسواری سکھاؤ۔ اور ضرب الامثال اور عمدہ
شعر یاد کرو۔

لیکن یہ سب دلچسپیاں مذکورہ بالا غرض کے لئے تھیں اور اگر کوئی شاعر جادۂ اعتدال سے ذرا
بھی منحرف ہوتا تو اسے سزا دیتے۔ تشبیب میں شریف عورتوں کا نام علانیہ لانا معیوب خیال نہیں
کیا جاتا تھا آپ نے اس رسم کو یک دم مٹا دیا اور اس کے لئے سخت سزا مقرر کی۔ ہجو گوئی کو جرم قرار دیا
اور حطیہ مشہور ہجو گو کو اس جرم میں قید کیا۔

اسی ماحول میں حضرت حسانؓ آنکھ کھولتے ہیں اور عجب یہ ہے کہ حالات کی ناسازگاری کے
برعکس ان کا سرِ چشمہ شاعری خشک نہیں ہوتا۔ حالانکہ بلید جیسے شاعر اس پیشیہ کو خیر باد کہہ چکے تھے۔
حسان کا یہ کمال ہی کیا کم ہے کہ وہ جاہلیت میں بھی شاعر تھے اور مشرف باسلام ہونے کے بعد بھی اپنے
اس شغل کو جاری رکھا۔ اور اس پر طرہ یہ کہ اپنی سابقہ روایات کے برقرار رکھنے میں کسی کی پرواہ نہ کی۔
ایک مرتبہ مسجد نبوی میں شعر پڑھنے لگے تو عمر فاروق نے ٹوکا بر ملا کہا کہ میں تو اس وقت بھی شعر پڑھا کرتا تھا
جب کہ آپ سے بہتر (نبی اکرم صلعم) مسجد میں تشریف فرما ہوا کرتے تھے۔

یہ درست ہے کہ حسان کا اسلامی دور کا کلام جاہلیت کے تکلف و تصنع سے پاک ہے لیکن اس
سے معیار کا گزنا کیسے لازم آیا۔ غیر مانوس الاستعمال اور غریب الفاظ کی بھرمار اصمعی ایسے لغوی کے لئے
تو دلچسپی کا باعث ہو سکتی ہے مگر عام ذہنوں کے لئے بار اور تکلیف مالا یطاق ہے۔ پس ان کا یہ الزام
کہ حسان کی شاعری اسلامی دور میں جاہلیت کے معیار سے فروتر ہے کسی طرح قرین انصاف نہیں اور
پھر یہ کہ شاعرانہ کذب بیانی اور مبالغہ آمیزی حسان کے نزدیک شعر کی عمدگی کا معیار نہیں بلکہ اس کی خوبی
صداقت و سچائی میں ہے۔

والناس فیما یعشقون مذاہباً۔

وہ نظامی کے ہم نوا نہیں جو اپنے بیٹے کو نصیحت کرتے ہوئے کہتا ہے کہ

در شعر میبچ و در فن او چوں کذبِ اوست احسنِ اد
بلکہ ان کا نقطہ نظر جداگانہ ہے اور ان کی شاعری کو اسی آنکھ سے دیکھنا چاہئے۔ وہ فرماتے ہیں

وانما الشعر لب المرء لعیرضہ علی البریۃ ان کیسا وان حَمفا

وان احسن بیت انت قائلہ بیت یقال اذ انشردتک صدقا

فرماتے ہیں شعر آدمی کی عقل کا پتھر ہے جسے وہ دنیا کے سامنے پیش کر کے اپنی دانش مندی یا کم عقلی کا ثبوت دیتا ہے۔ تمہارا بہترین شعر وہ ہے کہ جب تو پڑھے تو سننے والا پکار اٹھے کہ سچ کہا۔

علماء ادب کی نظر میں ان کے یہ اشعار عرب کی شاعری کا معیار ہیں۔ جس طرح فارسی شاعری علی العموم احسنِ اوست کذبِ اذ کہ مصداق ہے۔ اور حسان نے اپنے اس قائم کردہ معیار کا امکانی حد تک تتبع کیا ہے۔

مزید براں موقع اور محل کے اختلاف سے معیار بیان کا تبدیل ہونا ضروری ہے ہر جگہ ایک ہی انداز قائم نہیں رکھا جاسکتا۔ یہ ظاہر ہے کہ کوئی جاہلی شاعر حسان ہو یا کوئی اور پیغمبر صلعم کی مدح گوئی اور مرثیہ خوانی میں کوئی نادر اور اچھوتا اسلوب بیان اختیار نہیں کر سکتا۔ یہ مضمون آفرینی اور جدتِ دامتِ خیر کا حصہ ہے۔ ذرا اعشیٰ کو دیکھئے جو جاہلی دور کا معروف شاعر تھا اور اپنی شاعری اور خوش الحانی کے باعث "صنابۃ العرب" کہلاتا تھا۔ اس کی نسبت کہا جاتا تھا کہ جس کی یہ تعریف کر دیا کرتا تھا معزز ہو جاتا تھا اور جس کی سچو کہتا ہمیشہ کے لئے رسوا ہو جاتا۔ لوگ اس کی مدح کے آرزو مند اور مذمت سے خائف رہتے۔

اس ضمن میں ایک واقعہ مشہور ہے۔ معلق نامی عرب میں ایک مفلس اور گنہگار شخص تھا۔ اس کی آٹھ نو جوان لڑکیاں تھیں مگر اس کی نافہ مستی کی وجہ سے کوئی شخص ان سے شادی نہیں کرنا چاہتا تھا۔ اتفاق سے اعشیٰ اس طرف کہیں آ نکلا۔ معلق کی بیوی کو اس کی خبر چوہنچی تو اس نے اپنے

خاوند کو اس کی دعوت کے لئے کہا۔ مخلق اس زریں موقع سے فائدہ اٹھانے کے لئے تیار ہو گیا۔ عرب کے باوجود اس کے لئے ایک ناقہ ذبح کی اور شراب سے تواضع کی۔ اعشی نے مخلق کی اولاد کا حال دریافت کیا۔ کہا اٹھ لڑکیاں جوان ہو گئیں اور بر نصیب نہیں ہوتا۔ اعشی نے کہا اچھا ہم اس کی فکر کریں گے تم مطمئن رہو۔ جب سوق عکاظ کا وقت آیا تو اعشی نے مجمع عام میں ایک قصیدہ مخلق کی مدح میں پڑھا جس کا مطلع یہ ہے۔

لعمری لقد لاحت عیونٌ کثیرۃٌ
الحی ضوع ناسر فی یفاح یخرق

نشبٌ یقرورین یصطلیٰ بہا
وہبات علی النار الندی والمخلق

قصیدہ ختم ہونے نہیں پایا تھا کہ مخلق کے ارد گرد لوگ جمع ہو گئے۔ اور اس کی تعظیم و تکریم کرنے لگے۔ شرفائے عرب نے آکر لڑکیوں سے شادی کے پیغام دئے اور وہ جلد معزز خاندانوں میں بیاسی گئیں۔ عربی ادب سے دل چسپی رکھنے والے حضرات جانتے ہیں کہ اعشی کا یہ قصیدہ فصاحت و بلاغت کے کس بلند ترین مقام پر واقع ہے۔

مگر یہی اعشی جب رسول مقبول کی مدح میں قصیدہ کہتا ہے تو بایں ہمہ دعویٰ بلاغت نعتِ رسول کا حق ادا کرنے سے قاصر رہتا ہے۔ اگرچہ ابوسفیان اس کا یہ قصیدہ بھی منظر عام پر نہیں آنے دیتے بلکہ قریش کو کہتے ہیں۔ یاد رکھو اگر اعشی محمد صلعم کے پاس پہنچ گیا اور اسلام لے آیا تو اپنے شعروں کے ذریعہ سے عرب میں آگ لگا دے گا۔ اس پر رب نے سوا اونٹ جمع کر دئے جن کو ابوسفیان نے اعشی کے پاس بھجوا دیا اور اس طرح اس قصیدہ کی اشاعت سے باز رکھا۔

مگر حقیقت یہ ہے کہ رسول اللہ کی مدح کرتے وقت اعشی وہ بلند معیار بلاغت قائم نہ رکھ سکا جو مخلق کی شناختی میں اختیار کیا۔ ایسے نظر آتا ہے کہ اعشی کی شاعری اس تمام جہالت و فحامت سے یکسر عاری ہو گئی جو اس کی شاعری کا خاصہ ہے۔ اور مدح رسول میں وہ ایک عام شاعر کے معیار سے آگے نہ بڑھ سکا۔ مگر ان دونوں قصائد کا فرق معلوم کرنے کے لئے عربی ادب کا ذوق سلیم چاہیے ایک سطحی نظر شخص اس گہرائی تک نہیں پہنچ سکتا۔ فرزدق شاعر گھوڑے پر سوار تھا تو اس نے لبید

کا یہ شعر سنا ہے

وَجَلَّ السُّيُوفُ عَنِ الطُّلُوعِ كَانْتَهَا
زُبُرُ تَحِيَّةٍ مَتُونَهَا أَقْلَاهَا

گھوڑے سے اتر کر سجدہ ادا کیا۔ لوگوں نے کہا یہ کیا حماقت ہے؟ بولا سجداتِ قرآن کو تم جانتے ہو۔
سجدہ شعر کو میں پہچانتا ہوں۔ یہاں بھی ایسا ہی ذوق درکار ہے۔ تاکہ دونوں قصائد کا باہمی فرق
واضح ہو۔ مطلع یہ ہے

الْحَدِّ تَغْتَمُضُ عَيْنَاكَ لَيْلَةَ إِسْرَادِهَا
وَبَيْتَ كَمَا بَاتَ السَّلِيمُ مُشَاهِدِهَا

مندرجہ بالا واقعہ سے یہ بات ثابت ہوتی ہے کہ ایک ہی شاعر کا کلام موقع اور محل کے اعتبار سے مختلف
ہوتا ہے۔ اس سلسلہ میں ایک مثال اور سنئے۔ کعب بن زہیر عربی کا مسلم شاعر ہے بلکہ بعض ادبار
کے نزدیک اس کا پایہ اس کے والد زہیر سے کسی طرح کم نہیں۔

نمونہ کلام ملاحظہ فرمائیے

لَوْ كُنْتُ أَعْجَبَ مِنْ شَيْءٍ لَمْ أَعْجَبْنِي
سَعَى الْفَتَى وَهُوَ حَبْوَعُ لَه الْقَدَرِ

لَيْسَ الْفَتَى لَمْ يَمُورْ لِلْيَبِ يَدْرُكُهَا
فَالنَّفْسُ وَوَلْحَدَّةٌ وَالرَّهْمُ مُنْتَشِرٌ

وَالْمَرْءُ مَا عَاشَ سَهْمًا وَدُلَّ أَمْلٌ
لَمْ تَنْتَهَى الْعَيْنُ حَتَّى يَنْتَهَى الْأَثَرُ

جب یہی شاعر مدح رسول اللہ میں قصیدہ لکھتا ہے اور کس حال میں لکھتا ہے۔ جب اپنی سوراہی
کی بنا پر اس کا خون ہدر کیا جاتا ہے اور اپنے گناہ کی معافی طلب کرنے کے لئے آتا ہے۔ مقام اس امر کا
مقتضی تھا کہ انتہائی بلیغ الفاظ میں ثنا خوانی کر کے آپ کی خوشنودی حاصل کرے گا۔ مگر چہذا شاعر کے
سوا شاعر اس میں کوئی ندرت اور جدت پیدا نہیں کر سکا۔ جو اس کی مدح کو دیگر مادہ صین سے ممتاز کرے۔

وہ کہتا ہے

أُنْبِئْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ أَوْعَدَنِي
وَالْعَفْوُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ مَأْمُولٌ

مَهْلًا هَذَا الَّذِي عَطَاكَ نَافِلَةً
الْقُرْآنَ فِيهَا مَوَاعِيظٌ وَتَفْصِيلٌ

لَا تَأْخُذَنِي بِأَقْوَالِ الْوَشَاةِ وَلَمْ
أَذْنُبْ وَقَدْ كَثُرَتْ فِي الْأَقْوَالِ

حقیقت یہ ہے کہ اسلامی اور جاہلی شعراء سے تشبیہاتِ نادرہ اور اچھوتے استعارات کی توقع رکھنا عربی ادب کے ساتھ بڑی زیادتی ہے۔ ایک اسلامی شاعر جس کے رگ و پے میں ایمان سرایت کر چکا ہو اور جو کذب و مبالغہ کو منافی ایمان سمجھتا ہو پیغمبرِ صلعم کی ثنا خوانی میں ایسے غیر فطری مبالغہ اور دروغ بانی کے ارتکاب کو کبھی جائز نہیں سمجھتا۔ پھر یہ کیسے ممکن ہے کہ حسان بارگاہِ نبوی میں عقیدت کے پھول نذر کرتے وقت متاخرین ایسی جدت پیدا کریں اور لوازماتِ تہذیب و تمدن کے فقدان کے باوجود آپ کی مدح میں وہ اندازِ بیان اختیار کریں جو آئندہ زمانہ میں امامِ بوسیری نے قصیدہ بردہ میں درامیر الشعراء احمد شوقی نے اپنے مدحیہ قصیدہ میں اختیار کیا۔

ابواب شعر اور حضرت حسان | حضرت حسان نے جملہ اصنافِ سخن میں طبع آزمائی کی ہے اور ہر صنفِ سخن میں ان کے اشہبِ قلم نے اپنی جولانی و روانی کے جوہر دکھائے ہیں۔ مدح و ہجو فخر و حماسہ مرثیہ و تشبیب غرض جملہ ابوابِ شعر میں حسان کسی جاہلی شاعر سے پیچھے نہیں۔ مگر در اسلام میں ان کی شاعری مدحِ رسول ہجو کفار اور نبی کریم اور شہدائے صحابہ کی مرثیہ گوئی میں محدود نظر آتی ہے۔ یہ مختصر مقالہ اپنے دامن میں اتنی وسعت نہیں رکھتا کہ ان اسالیبِ کلام پر تفصیلی تبصرہ کیا جائے اور اسے مثالوں سے واضح کیا جائے۔ تاہم مالایدس ک کلا لا یتراک کلا کے پیش نظر اسے بالکل نظر انداز بھی نہیں کیا جاسکتا۔ ذیل میں چند مختصر اشارات سنئے!

مرثیہ | رسول اللہ کی مرثیہ خوانی میں ان کے رقت آمیز اور درد بھرے الفاظ کی تاثیر کا یہ عالم ہے کہ قاری اپنے آنسو تمام نہیں سکتا۔ حضرت عمرؓ حضرت عثمانؓ حضرت حمزہؓ جنیب اور شہدار بدر واحد کی یاد میں وہ اکھٹا اکھٹا آنسو بہاتے ہیں کہ پڑھنے والا جگر تمام لیتا ہے رسول اللہ کے مرثیہ میں کہتے ہیں۔

کنت السواد لناظری فحمتی علیک الناظر
من شاء بعدک فلیمت فعلیک کنت اُحاذر

ہجو کفار | حضرت حسان کا اصل کارنامہ ان کا وہ ہجو یہ کلام ہے جو شعرائے قریش کے جواب میں کہا گیا اور جس میں اسلام اور پیغمبرِ اسلام کی طرف سے مدافعت کی گئی ہے اور جو ان کے دیوان کے بڑے حصہ

پر مشتمل ہے۔ عبداللہ بن رواحہ اور کعب بن مالک انصاری نے بھی یہ خدمت ادا کی مگر اس باب میں
حسان کی مساعی جمیدہ سب پر فوقیت لگیں۔ بارگاہ رسالت سے ارشاد ہوا۔ قومک انشا
علیہم من نفع النبال فی عنس الظلام (اور کہا قال)

ابو جہل کی بھوپیں کہتے ہیں یہ

لقد لعن الرحمن جمعاً یقودہم
مشوّم لعین کان قد ما منغصاً
دعیٰ بنی شمع لمحرب محمد
یلبین فیہ اللوم من کان یفتدی
فدرّہم فی الغیّ حتیٰ تھا فتوا
وکان مُصنلاً امرؤ غیر مُرشد

حکیمات | حکیمات کے باب میں بھی حسان کا جو ادقلم جاہلیت کے مشہور شاعر زبیر بن ابی سلمیٰ کی طرح
اپنی جو لانی دکھاتا ہے۔ ان کے حکم و مواعظ میں دقیق حکیمانہ نکات نہیں پائے جاتے بلکہ وہ سیدھے
سادے الفاظ میں حکمت و اخلاق کی باتیں بیان کرتے ہیں جو انھوں نے زندگی کے طویل تجربات سے
حاصل کی ہیں۔ وہ کہتے ہیں یہ

إذا المرء لفقینیل ولم یلق نجدۃ
وإنی لا غنی الناس عن متکلف
مع القوم فلیقعد یصغر ویجد
یری الناس ضللاً ولیس بہتدی
اصون عرضی بمالی لا أدنیسۃ
أحتال للمال ان اودی فاجمعد
ولست للمعرض ان اودی بہتال

مدح رسول | حضرت حسان کا امتیازی وصف مدح رسول ہے جو انھیں دیگر اسلامی شعرا سے ممتاز
کرتا ہے۔ وہ طوطی گلزار نبوت ہیں اور واہانہ انداز میں شان رسالت میں نغمے الاپنا اور نعت رسول
میں چہچہانا ان کا محبوب شغل ہے۔ ان کے مدحیہ قصائد میں فلسفیانہ نکتہ سنجی اور متاخرین کے سچے چوتے
استعارات اور تشبیہات نہیں بلکہ وہ دل کی اتھاہ گہرائیوں سے نکلے ہوئے الفاظ میں اپنے جذبات و احسا
کی ترجمانی کرتے ہیں۔ وہ صحیح معنوں میں عاشق رسول ہیں اور ان کا نعتیہ کلام گہرے جذباتِ محبت کی
غمازی کرتا ہے۔ ان کے الفاظ تاثیر میں ڈوبے ہوئے اور بے پناہ جاذبیت کے حامل ہوتے ہیں۔

نمونہ ملاحظہ فرمائیے

واحسن منك لم ترقط عيني
واجمل منك لم تلد النساء
خُلِقَتْ مُتَّبِعَةً مِنْ كُلِّ عَيْبٍ
كَانَكَ قَدْ خُلِقْتَ كَمَا نَشَاءُ
وَ شَقِيٌّ لَهُ مِنْ أَسْمَاءٍ لِيَجَلِيَّ
فَدُ وَالْعَرْشِ مَحْمُودٌ وَمِنْ أَحْمَدُ
نَبِيٌّ أَنَا نَابِعْدُ يَا سِرِّ دَقْتَرَةٍ
مِنَ الرُّسُلِ الْأَوْتَانِ فِي أَرْضِ تَعْبُدُ
فَامَسِي سِرَاجًا مُسْتَنِيرًا وَهَادِيًا
يَلُوحُ كَمَا لَاحَ الصُّفَى الْمُهَنْدُ

مصنفین کی تازہ ترین عظیم الشان کتاب

ترجمان اللہ جلد سوم

یہ جلد پہلی دو جلدوں سے ضخامت میں بھی زیادہ ہے اور اس کے مباحث و مضامین بھی مختلف حیثیتوں سے نہایت اہم ہیں۔ اس میں مسئلہ قضا و قدر کے تمام بابوں کے علاوہ، پوری کتاب الانبیاء بھی آگئی ہے جس میں وحی اور نبوت و رسالت کے ایک ایک گوشہ پر سیر حاصل کلام کیا گیا ہے اور تمام متعلقہ احادیث کونٹے نئے عنوانوں کے ساتھ سامنے لایا گیا ہے۔ حضرت آدم سے لے کر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم تک تمام پیغمبروں کے حالات و واقعات صحیح اور مستند حدیثوں کی روشنی میں واضح کئے گئے ہیں، خاص طور پر حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی زندگی کی خصوصیات سے متعلق تمام بحثوں کو عجیب و غریب انداز سے اُجاگر کیا گیا ہے۔

یہ عظیم الشان جلد کم و بیش پانچ سو حدیثوں کے ترجمے اور تشریح پر مشتمل ہے۔ صفحات ۱۶۲۴

بڑی تقطیع۔

قیمت غیر مجلد دس روپے آٹھ آنے۔

مجلد بارہ روپے آٹھ آنے۔